

Ingrid Chabbert

Léa Mazé

A large, blue bear is shown from a top-down perspective, hugging a young girl. The bear's fur is rendered with dense, textured blue strokes. The girl is positioned in the center of the bear's embrace, wearing a dark blue dress and a crown made of twigs and leaves. The background is a warm, orange-brown color, decorated with various small, hand-drawn floral and leaf motifs in white, red, and blue. The overall style is whimsical and illustrative.

# ELMA

UNE VIE D'OURS

1. Le grand voyage

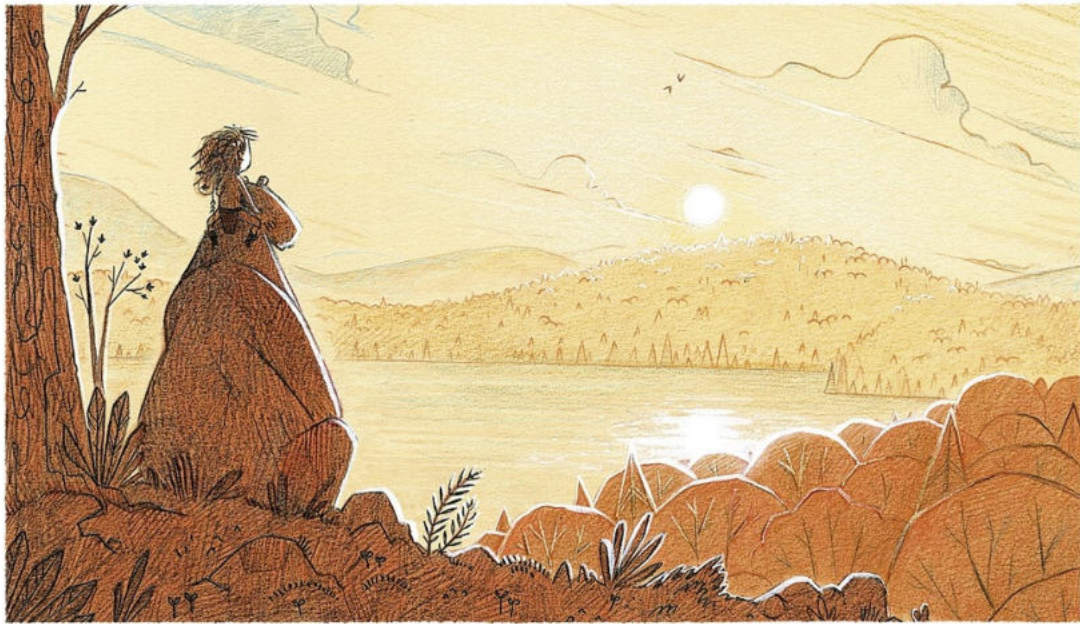
DARGAUD

*Scénario*  
Ingrid Chabbert

*Dessin & couleur*  
Léa Mazé

# ELMA

## UNE VIE D'OURS



*1. Le grand voyage*

**DARGAUD**

PARIS BARCELONE BRUXELLES HONG KONG LAUSANNE LONDRES MONTREAL NEW YORK SHANGHAI

Merci à Léa, ma « binômette » de choc.  
Merci à François et à toute l'équipe Dargaud qui ont accueilli avec chaleur et enthousiasme notre petite Elma !  
Merci à Julie de BD Fugue Toulouse et à Nathalie de la librairie Payot pour leur soutien fidèle et amical.  
Merci à ma moitié sans qui rien n'aurait été possible.  
Merci aux lectrices et lecteurs, petits et grands, qui me suivent depuis toutes ces années d'écriture.

Ingrid Chabbert

Merci à Ingrid, François et l'équipe de Dargaud de me permettre de faire ce voyage avec Elma et Papa Ours.  
Merci à mes proches de rendre la route plus agréable grâce à leurs encouragements, leur aide et leur bienveillance.  
Merci à tous ceux qui suivent mon travail d'éclairer le chemin par leur enthousiasme.  
Et merci à Pierre de m'aider (souvent) à porter mon sac à dos !

Léa Mazé

Cet album a été  
imprimé sur papier issu  
de forêts gérées de  
manière  
durable et équitable.

© DARGAUD 2018  
PREMIÈRE ÉDITION

Tous droits de traduction, de reproduction et d'adaptation strictement réservés pour tous pays  
"Loi n°49-956 du 16 juillet 1949 sur les publications destinées à la jeunesse."  
Dépôt légal : septembre 2018 • ISBN 978-2205-07793-3  
Imprimé et relié en juillet 2018 par PPO Graphic - 10 Rue de la Croix Martre, 91120 Palaiseau, France  
[www.dargaud.com](http://www.dargaud.com)

